



LED-AKKU-FLASCHENLEUCHTE

DE AT CH

LED-AKKU-FLASCHENLEUCHTE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IT CH

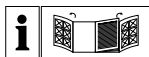
LAMPADA LED RICARICABILE PER BOTTIGLIA

Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza

FR CH

LAMPE À LED RECHARGEABLE POUR BOUTEILLE

Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité



DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die beiden Seiten mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

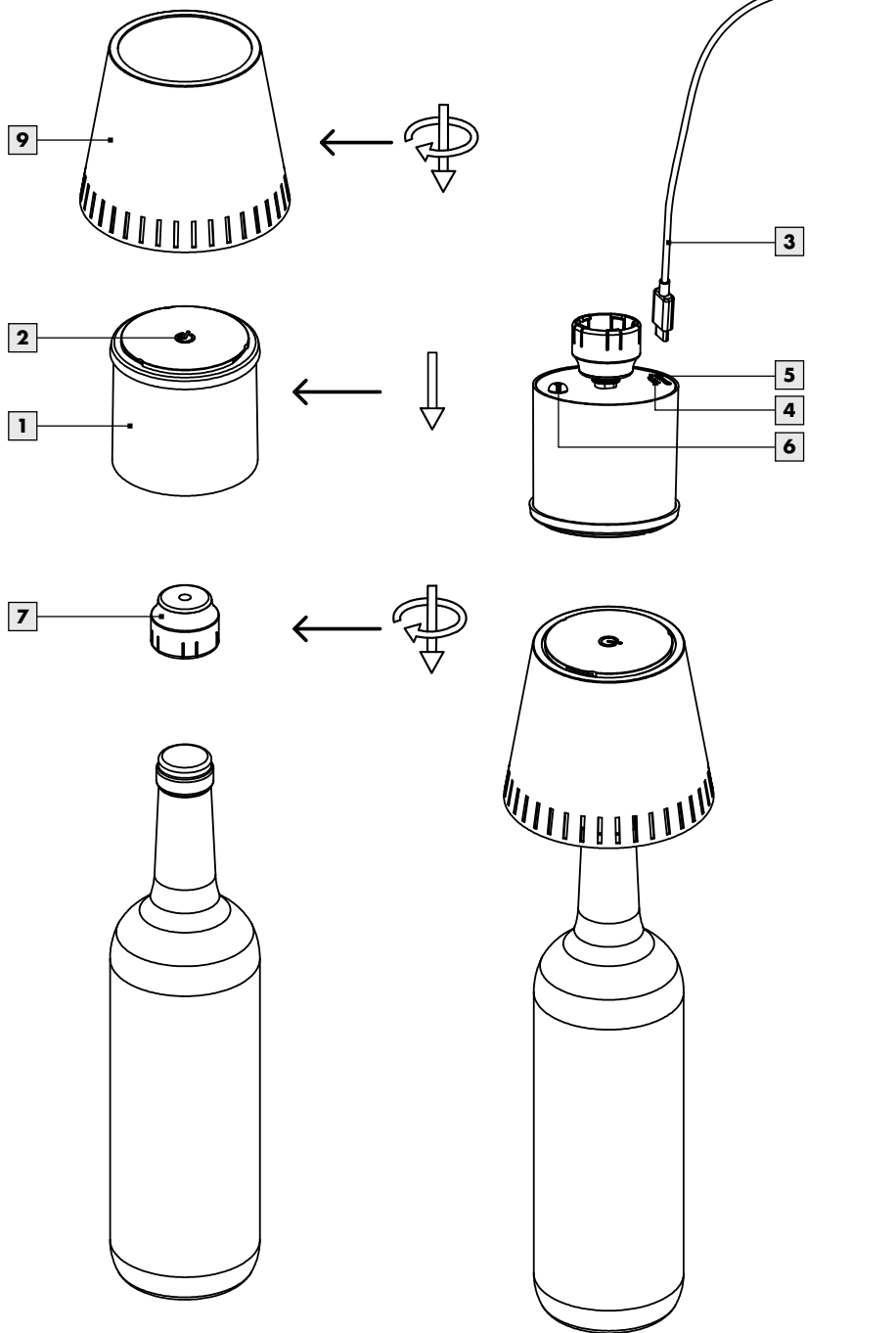
FR CH

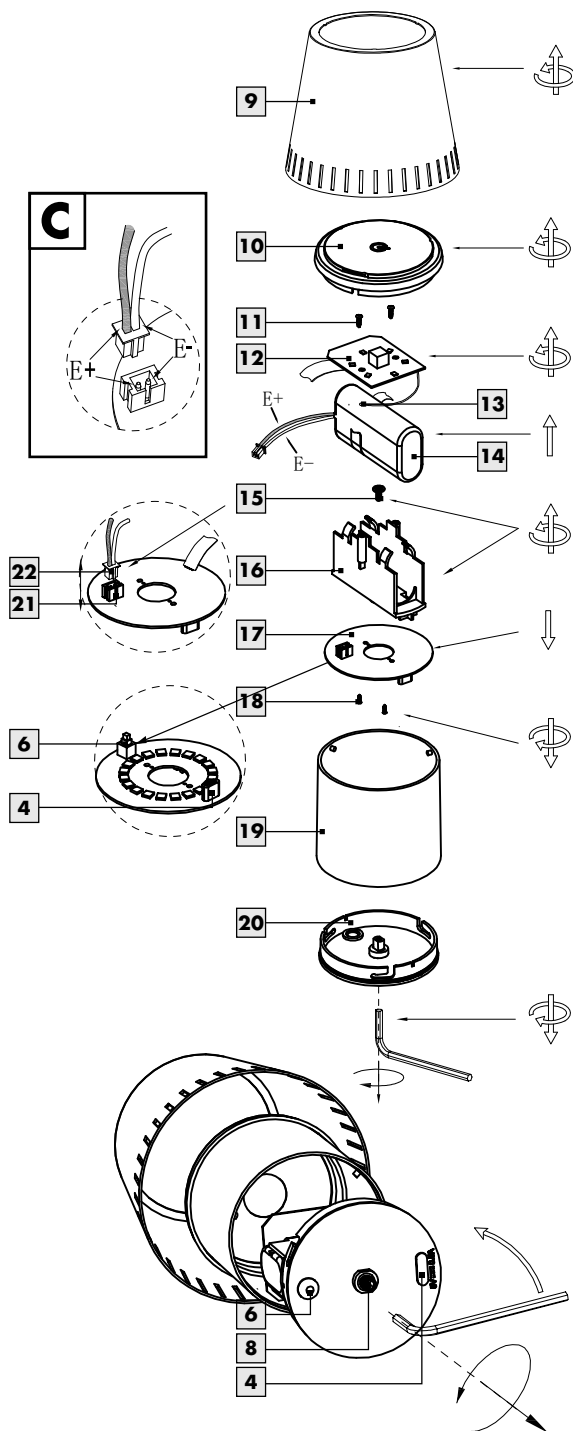
Dépliez les deux pages d'illustrations avant la lecture puis familiarisez-vous avec toutes les fonctionnalités de l'appareil.

IT CH

Prima della lettura, aprire entrambe le pagine con le figure e quindi familiarizzare con tutte le funzioni del dispositivo.

DE / AT / CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	5
FR / CH	Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité	Page	15
IT / CH	Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza	Pagina	25

A

B

Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 6
Einleitung	Seite 7
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 7
Lieferumfang.....	Seite 7
Teilebeschreibung.....	Seite 7
Technische Daten.....	Seite 8
Sicherheit	Seite 8
Sicherheitshinweise.....	Seite 8
Inbetriebnahme	Seite 10
Leuchte aufladen.....	Seite 10
Leuchte montieren.....	Seite 10
Leuchte ein- / ausschalten und dimmen.....	Seite 11
Demontage	Seite 11
Akku austauschen.....	Seite 11
LED-Platinen austauschen.....	Seite 12
Wartung und Reinigung	Seite 12
Entsorgung	Seite 12
Garantie und Service	Seite 13
Garantie.....	Seite 13
Serviceadresse.....	Seite 13
Konformitätserklärung.....	Seite 13
Hersteller.....	Seite 13

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Anweisungen lesen!		Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.
	Nur für den Innenbereich, für trockene und geschlossene Räume.		Explosionsgefahr!
	So verhalten Sie sich richtig	A	Ampere
 A.C. a.c.	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)	Hz	Hertz (Frequenz)
 d.c. DC	Gleichspannung (Strom- und Spannungsart)	W	Watt (Wirkleistung)
	Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!		Schutzhandschuhe tragen!
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!		Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!
	Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!		Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!
	USB-Anschluss		Touch-Schalter
SELV	Schutzkleinspannung		Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
	Schutzklasse III - Schutz vor elektrischem Schlag (gefährliche Körperströme) durch Schutzkleinspannung (< 60 V DC)	IP20	Die Leuchte besitzt die Schutzart "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser.
	Die Lichtquelle dieses Produkts ist austauschbar.		Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.
 	Wellpappe	 	Pappe
 	Papier	 	Polyethylenterephthalat
 	Polyethylen (geringe Dichte)		Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	Lichtstrom in Lumen		Lichttemperatur in Kelvin

	Farbwiedergabeindex		Die Leuchte nur mit dem mitgelieferten USB-Kabel laden!
	Verlängern Sie die Lebensdauer Ihres Akkus. Wenn Sie die Leuchte längere Zeit nicht benutzen, schalten Sie die Leuchte am An-/Aus Schalter aus.		

LED-Akku-Flaschenleuchte

• Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen

Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

• Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

Laden Sie die Leuchte nur im Innenraum. Schützen Sie sie während des Ladevorgangs vor direkter Sonneneinstrahlung, um ein Überhitzen des Akkus zu verhindern. Laden Sie den Akku möglichst bei einer Temperatur zwischen 10 °C und 30 °C.

Bei längerem Nichtgebrauch der Leuchte (ohne Akkuladung) kann der Akku durch Tiefenentladung beschädigt werden. Laden Sie den Akku spätestens alle 6 Monate auf, um einer Tiefenentladung vorzubeugen.

Achten sie bei der Auswahl des Gefäßes auf:

- Ausreichende Standfestigkeit
Verwenden Sie eine volle 0,75 l Weinflasche aus Glas mit ca. 1 kg Gewicht. Sie sollte einen Durchmesser von ca. 70 mm und eine Höhe von max. 30 cm haben.
- Lebensmittelsicherheit;
Benutzen Sie den Aufsatz nur auf verschlossenen Flaschen, damit die Leuchte nicht mit Lebensmitteln in Berührung kommt, die noch zum Verzehr geeignet sind
- Geeigneter Standplatz;
Achten Sie auf einen geraden und ebenen Untergrund. Wählen Sie einen Standplatz außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Elektrische Sicherheit;
Nehmen Sie die Leuchte vor dem Laden von der Flasche.
Öffnen Sie die Schutzkappe des USB Ladeanschlusses, an der Unterseite der Leuchte, nur wenn sich die Leuchte im Innenbereich eines geschlossenen Raumes befindet.

• Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Akku-Flaschenleuchte
14176905L / 14176906L
- 1 Lampenschirm
- 1 Flaschenhalterung
- 1 USB-Anschlusskabel (USB-C auf USB-A)
- 1 Bedienungsanleitung

• Teilebeschreibung

- 1 Leuchte
- 2 Touch-Schalter
- 3 USB-Anschlusskabel

- 4 USB Ladeanschluss
- 5 Schutzkappe
- 6 An/Aus-Schalter
- 7 Flaschenhalterung
- 8 Befestigungsschraube
- 9 Lampenschirm
- 10 Obere Leuchtenabdeckung
- 11 Schrauben obere LED-Platine
- 12 Obere LED-Platine
- 13 Temperaturfühler
- 14 Akku
- 15 Sicherungsschraube
- 16 Akkuhalterung
- 17 Untere LED-Platine
- 18 Schrauben untere LED-Platine
- 19 Leuchtengehäuse
- 20 Untere Leuchtenabdeckung
- 21 Steckverbinder
- 22 Stecker der Akkuverkabelung

• Technische Daten

Leuchte:

Modell-Nr.:	14176905L / 14176906L
Betriebsspannung:	SELV 5 V === 0,88 A (USB)
Nennleistung:	max. 4,4 W
Schutzklasse:	III / ⚡
Schutzart:	IP20
Ladedauer:	ca. 5 Stunden
Leuchtdauer:	max. 24 Stunden

Akku:

Typ:	18650 (Li-Ionen)
Nennleistung:	3,7 V / 3000 mAh
Stecker:	PH2P
Polarität:	siehe Abbildung C

LED-Modul:

Modell-Nr.:	LFY2426TW
Nennleistung:	max. 2,7 W
Stecker:	PH2P

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „F“.

• Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

■ **⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

⚠️ VERLETZUNGSGEFAHR!

- Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Plastikfolien / -tüten, Kunststoffteile etc. könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Leuchte und das USB-Anschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der spannungsführenden Leitungen und Kontakte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.

- Tauchen Sie weder das Produkt noch den USB-Netzadapter und das USB-Anschlusskabel in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Lagern Sie das Produkt nie so, dass es in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Trennen Sie das Produkt in einem solchen Fall sofort von der Stromversorgung.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Verwenden Sie nur einen USB-Netzadapter, dessen technische Daten mit denen des Produkts übereinstimmen.
- Verwenden Sie nur das mitgelieferte USB-Anschlusskabel.
- Fassen Sie den USB-Netzadapter und das USB-Anschlusskabel niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den USB-Netzadapter nie am USB-Anschlusskabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den USB-Netzadapter an.
- Platzieren Sie die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund.
- Ziehen Sie immer den USB-Netzadapter vor der Montage, Demontage, Reinigung oder, wenn Sie die Leuchte eine Zeit lang nicht verwenden, aus der Steckdose.
- Knicken Sie das USB-Anschlusskabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten Einzelteile, ansonsten erlöschen alle Gewährleistungsansprüche.
- Die Lichtquelle ist vom Kunden austauschbar.
- Wenn Sie das Produkt nicht benutzen, es reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie das Produkt immer aus und ziehen Sie den USB-Netzadapter aus der Steckdose.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

-  Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.
- Bei Betrieb nicht aus kurzem Abstand in das Leuchtmittel schauen.

- Die LEDs nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Decken Sie die Leuchte bzw. den USB-Netzadapter nicht mit Tüchern, Gardinen oder anderen Gegenständen ab und halten Sie Abstand zu anderen leicht brennbaren Materialien. Achten Sie auf ausreichende Luftzirkulation und Abstand rund um die Leuchte. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Hitzequellen wie beispielsweise Heizkörper oder anderen Geräten, welche Hitze abgeben!
- Werfen Sie das Produkt nicht in Feuer und setzen Sie es keinen hohen Temperaturen aus.
- Verlegen Sie das USB-Anschlusskabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.



So verhalten Sie sich richtig

- Platzieren Sie die Leuchte so, dass sie vor Verschmutzung und zu starker Erwärmung geschützt ist.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Verwenden Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.
- Machen Sie sich vor der Verwendung mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit dem Produkt selbst vertraut.



Sicherheitshinweise für Batterien/ Akkus

-  **⚠️ WARNUNG! BATTERIEN AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN!**
Das Verschlucken kann chemische Verbrennungen, Perforation von Weichteilgewebe und den Tod verursachen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten. Sofort einen Arzt aufsuchen.
- Entsorgen Sie verbrauchte Batterien / Akkus sofort. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien / Akkus von Kindern fern. Wenn Sie glauben, dass Batterien / Akkus verschluckt wurden oder sich im Körper befinden, suchen Sie sofort einen Arzt auf.
-  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien / Akkus nicht kurz

und / oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.

- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.
- Verwenden Sie ausschließlich Batterien / Akkus gemäß der Angaben im Kapitel „Technische Daten“. Die Verwendung falscher Batterien / Akkus kann zu einem Brand oder einer Explosion führen.

Risiko des Auslaufens von Batterien/Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien / Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / durch direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien / Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!



SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!

Ausgelaufene oder beschädigte Batterien / Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.

- Im Falle eines Auslaufens der Batterien / Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur Batterien / Akkus des gleichen Typs. Mischen Sie nicht alte Batterien / Akkus mit neuen!
- Schalten Sie die Leuchte [1] mit dem An/Aus-Schalter [6] aus, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.

Risiko des Auslaufens von Batterien / Akkus

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp / Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien / Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie / Akku und des Produkts ein.

● Inbetriebnahme

● Leuchte aufladen

Hinweis: Verwenden Sie einen USB-Netzadapter (nicht im Lieferumfang enthalten), der Schutzkleinspannung (SELV) liefert und der Sicherheitsnorm EN 62368 entspricht.

Laden Sie die Leuchte nur mit dem mitgelieferten USB-Anschlusskabel! Verwenden Sie nur einen USB-Netzadapter dessen technische Daten mit denen des Produkts übereinstimmen.

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Schalten Sie die Leuchte [1] mit dem An/Aus-Schalter [6] ein.
- Ziehen Sie die Schutzkappe [5] vorsichtig vom Ladeanschluss.
- Schließen Sie den USB-C Stecker des USB-Anschlusskabels [3] an den USB Ladeanschluss [4] an.
- Stecken Sie den USB-A Stecker des USB-Anschlusskabels [3] in eine geeignete USB-Buchse, z.B. USB-Netzadapter (nicht im Lieferumfang enthalten) oder Ähnliches.

Während des Ladevorgangs leuchtet die Kontrollleuchte rot. Wenn die Kontrollleuchte nicht leuchtet, kontrollieren Sie, ob der An/Aus-Schalter [6] eingeschaltet ist.

- Lassen Sie die Leuchte [1] vollständig aufladen. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, leuchtet die Kontrollleuchte grün.
- Trennen Sie das USB-Anschlusskabel [3] von der USB-Buchse und dem USB Ladeanschluss [4].
- Verschließen Sie den USB Ladeanschluss [4] vorsichtig mit der Schutzkappe [5].

● Leuchte montieren

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Schrauben Sie die Flaschenhalterung [7] fest an die Befestigungsschraube [8]. Achten Sie auf einen festen Sitz.

- Setzen Sie die Leuchte [1] auf eine verschlossene, volle Flasche.
Achten Sie darauf, dass die Flaschenhalterung [7] fest auf der Flasche sitzt.
- Setzen Sie den Lampenschirm [9] auf und fixieren Sie ihn mit einer kurzen Drehbewegung im Uhrzeigersinn.
Achten Sie darauf, dass die Flasche mit der Leuchte [1], sicher steht.

● Leuchte ein- / ausschalten und dimmen

Hinweis: Bei der Abschaltung mit dem Touch-Schalter [2], bleibt die Leuchte [1] im Standbybetrieb. Wenn Sie die Leuchte [1] längere Zeit nicht benutzen, laden Sie den Akku [14] voll auf und schalten Sie die Leuchte [1] mit dem An/Aus-Schalter [6] aus, um sie vollständig von der Stromversorgung zu trennen und den Akku zu schonen.

An/Aus-Schalter:

- Schalten Sie die Leuchte [1] am An/Aus-Schalter [6] ein, um die Stromversorgung herzustellen.
- Schalten Sie die Leuchte [1] am An/Aus-Schalter [6] ab, um sie vollständig von der Stromversorgung zu trennen.

Touch-Schalter / Leuchte dimmen:

- Berühren Sie den Touch-Schalter [2], um die Leuchte [1] einzuschalten.
- Halten Sie den Touch-Schalter [2] gedrückt, um die Leuchte [1] stufenlos zu dimmen. Lassen Sie den Touch-Schalter [2] los, wenn Sie die gewünschte Dimmstufe erreicht haben.
- Um die Leuchte [1] auszuschalten, berühren Sie den Touch-Schalter [2] erneut.

● Demontage

1. Lösen Sie den Lampenschirm [9], durch eine kurze Drehbewegung gegen den Uhrzeigersinn, von der Leuchte [1].
2. Schrauben Sie die Flaschenhalterung [7] von der Befestigungsschraube [8] der Leuchte [1] ab.
3. Lösen Sie die untere Leuchtenabdeckung [20] mit Hilfe eines Sechskantschlüssels, gegen den Uhrzeigersinn im Leuchtengehäuse [19].

4. Ziehen Sie die Leuchtenabdeckung mit dem gesamten Platinenblock aus dem Leuchtengehäuse [19]. Achten Sie auf den Dichtungsring.
5. Drehen Sie die Schrauben [11], mit Hilfe eines Schraubendrehers, aus der oberen LED-Platine [12].
6. Heben Sie den Akku [14] aus der Akkuhalterung [16].
7. Ziehen Sie vorsichtig den Stecker der Akkuverkabelung [22] aus dem Steckverbinder [21] der unteren LED-Platine [17].
8. Entfernen Sie das Klebeband des Temperaturfühlers [13] indem Sie es vorsichtig mit einer spitzen Schere aufschneiden.
Der Akku kann jetzt entnommen werden.
9. Drehen Sie die Sicherungsschraube [15] aus der Akkuhalterung [16].
10. Drehen Sie die Schrauben [18] der unteren LED-Platine [17], auf der Unterseite der LED-Platine heraus.
Die beiden LED-Platinen können jetzt entnommen werden.

● Akku austauschen

- Um den Akku [14] auszutauschen, folgen Sie den Schritten 1 bis 8 des Kapitels „Demontage“.
- Befestigen Sie den Temperaturfühler [13] mit Isolierband auf dem neuen Akku [14].
- Setzen Sie den Akku [14] ein und stecken Sie den Stecker der Akkuverkabelung [22] vorsichtig in die Steckverbinder [21] der unteren LED-Platine [17]. Achten Sie auf den richtigen Sitz der Rastnasen.
- Setzen Sie die obere LED-Platine [12] wieder auf und befestigen Sie sie mit den Schrauben [11].
- Setzen Sie den Platinenblock so in das Leuchtengehäuse [19], dass die Leuchtenabdeckung [20] mit Hilfe eines Sechskantschlüssels durch Drehen im Uhrzeigersinn in die Verriegelung einrastet.
- Schrauben Sie die Flaschenhalterung [7] wieder an die Befestigungsschraube [8] der Leuchte [1].
- Setzen Sie den Lampenschirm [9] wieder auf und fixieren Sie ihn mit einer kurzen Drehbewegung im Uhrzeigersinn. Achten Sie auf einen festen Sitz.

Beachten Sie, beim Erwerb des Ersatzakkus die Leistungsmerkmale aus dem Kapitel „Technische Daten“.

Achten Sie darauf, dass der Ersatzakku der Richtlinie IEC 62133-2 entspricht.

• LED-Platinen austauschen

Um die LED-Platinen auszutauschen, folgen Sie den Schritten 1 bis 10 des Kapitels „Demontage“.

- Setzen Sie die Akkuhalterung [16] auf die neue untere LED-Platine [17].
- Drehen Sie die beiden Schrauben [18] wieder in die LED-Platine.
- Setzen Sie die untere LED-Platine [17] auf die Leuchtenabdeckung [20]. Achten Sie darauf, dass der Stift für den An/Aus-Schalter [6] und der USB Ladeanschluss [4] richtig platziert sind.
- Drehen Sie die Sicherungsschraube [15] in die Akkuhalterung [16].
- Befestigen Sie den Temperaturfühler [13] mit Isolierband auf dem Akku [14].
- Setzen Sie den Akku [14] ein und stecken Sie den Stecker der Akkuverkabelung [22] vorsichtig in die Steckverbinder [21] der unteren LED-Platine [17]. Achten Sie auf den richtigen Sitz der Rastnasen.
- Setzen Sie die obere LED-Platine [12] wieder auf und befestigen Sie sie mit den Schrauben [11].
- Setzen Sie den Platinenblock so in das Leuchtengehäuse [19], dass die Leuchtenabdeckung [20] mit Hilfe eines Sechskantschlüssels durch Drehen im Uhrzeigersinn in die Verriegelung einrastet.
- Schrauben Sie die Flaschenhalterung [7] wieder an die Leuchte [1].
- Setzen Sie den Lampenschirm [9] wieder auf und fixieren Sie ihn mit einer kurzen Drehbewegung im Uhrzeigersinn. Achten Sie auf einen festen Sitz.

Eine Ersatz LED-Platine erhalten Sie unter Angabe der Artikelnummer (Siehe „Technische Daten“) bei unserem Kundenservice.

• Wartung und Reinigung

WARNUNG! LEBENSGEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN SCHLAG!

Trennen Sie die Leuchte vor sämtlichen Arbeiten vom Stromnetz. Ziehen sie dazu das USB-Anschlusskabel [3] aus dem USB Ladeanschluss [4]. Schalten

Sie die Leuchte [1] am An/Aus-Schalter [6] ab, um sie vollständig von der Stromversorgung zu trennen.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

• Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Batterien/Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien/Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammelrichtungen zurück.

Umweltschäden durch falsche Entsorgung von Batterien/Akkus!



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Batterien oder Akkus bedeutet, dass Sie Batterien und Akkus nicht im Hausmüll entsorgen dürfen. Entnehmen Sie vor der Entsorgung die Batterien/den Akku-Pack aus dem Produkt. Diese können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkus nach Gebrauch zurückzugeben. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien

und Akkus kostenfrei im Handelsgeschäft z. B. in Ihrer LIDL Filiale oder bei einer kommunalen Sammelstelle ab. Batterien und Akkus können Stoffe enthalten, die schädlich für die menschliche Gesundheit und Umwelt sind. Nur bei einer getrennten Sammlung und Verwertung von alten Batterien und Akkus können negative Auswirkungen vermieden werden. Seien Sie besonders vorsichtig beim Umgang mit lithiumhaltigen Batterien und Akkus, da bei unsachgemäßer Verwendung eine erhöhte Brandgefahr besteht. Kleben Sie die Batteriepole ab, um einen Kurzschluss zu vermeiden. Nutzen Sie Batterien mit langer Lebensdauer oder hochwertige Akkus, um die Entstehung von Abfällen aus Alt-Batterien zu verringern. Beachten Sie die Anweisungen zum Lagern, und vermeiden Sie das vollständige Ent- und Aufladen des Akkus, um die Lebensdauer zu verlängern.

● **Garantie und Service**

● **Garantie**

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modellnummer: 14176905L / 14176906L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

● **Serviceadresse**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 470995_2407

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 470995_2407) als Nachweis für den Kauf bereit.

● **Konformitätserklärung CE**

Dieses Produkt und die mitgelieferten Batterien / Akkus erfüllen die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

● **Hersteller**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND

Légende des pictogrammes utilisés	Page 16
Introduction	Page 17
Utilisation conforme.....	Page 17
Contenu de la livraison.....	Page 17
Descriptif des pièces.....	Page 17
Caractéristiques techniques.....	Page 18
Sécurité	Page 18
Consignes de sécurité.....	Page 18
Mise en marche	Page 20
Recharger la lampe.....	Page 20
Montage de la lampe.....	Page 20
Allumer / éteindre le luminaire et varier l'intensité lumineuse.....	Page 21
Démontage	Page 21
Remplacer la batterie.....	Page 21
Remplacer les platines LED.....	Page 22
Entretien et nettoyage	Page 22
Mise au rebut	Page 22
Garantie et service après-vente	Page 22
Garantie.....	Page 22
Adresse du service après-vente.....	Page 23
Déclaration de conformité.....	Page 23
Fabricant.....	Page 23

Légende des pictogrammes utilisés			
	Veillez lire les instructions !		Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.
	Uniquement pour l'intérieur, pour des locaux secs et fermés.		Risque d'explosion !
	Conduite à tenir	A	Ampères
 A.C. a.c.	Tension alternative (type de courant et de tension)	Hz	Hertz (fréquence)
 d.c. DC	Tension continue (type de courant et de tension)	W	Watt (puissance active)
	Veillez jeter l'emballage et l'appareil dans le respect des consignes environnementales !		Portez des gants de protection !
	Veillez respecter les avertissements et consignes de sécurité !		Attention aux décharges électriques ! Danger de mort !
	Danger de mort et risque de blessure pour les enfants de tout âge !		Une élimination inappropriée des piles/batteries entraîne des effets néfastes sur l'environnement !
	Port USB		Interrupteur tactile
SELV	Très basse tension de sécurité		Tenir hors de portée des enfants.
	Classe de protection III – protection contre les décharges électriques (dangereuses pour les personnes) grâce à une très basse tension de sécurité (<60 V DC)	IP20	Ce luminaire possède l'indice de protection « IP20 » et est exclusivement prévu pour une utilisation à l'intérieur des habitations privées. Il n'est pas protégé contre la pénétration de l'eau.
	La source lumineuse de ce produit est interchangeable.		L'emballage est composé à 100 % de papier recyclé.
 	Carton ondulé	 	Carton
 	Papier	 	Polyéthylène téréphthalate
 	Polyéthylène (faible densité)	 	Consignes de sécurité Instructions de manipulation

	Flux lumineux en lumen		Température d'éclairage en kelvins
	Indice de rendu de couleur		La lampe doit uniquement être rechargée à l'aide du câble USB fourni !
	Prolongez la durée de vie de votre batterie. Si vous n'utilisez pas la lampe pendant une longue période, éteignez-la avec l'interrupteur marche/arrêt.		

Lampe à LED rechargeable pour bouteille

● Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Veuillez lire ce mode d'emploi intégralement et attentivement. Ouvrez la page contenant les illustrations. Ce mode d'emploi fait partie du produit et contient des instructions essentielles pour sa mise en service et sa manipulation. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Avant la mise en service, vérifiez si la tension est correcte et si toutes les pièces sont correctement montées. Si vous avez des questions ou des doutes concernant la manipulation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver soigneusement ce mode d'emploi et remettre-le aux autres utilisateurs.

● Utilisation conforme



Cette lampe est exclusivement conçue pour une utilisation à l'intérieur et dans des espaces fermés. Cet appareil est uniquement destiné à une utilisation domestique. Ce produit est prévu pour une utilisation normale.

Ne chargez la lampe qu'à l'intérieur. Protégez-la des rayons directs du soleil pendant le chargement afin d'éviter une surchauffe de la batterie. Dans la mesure du possible, chargez la batterie à une température comprise entre 10 °C et 30 °C.

Si la lampe n'est pas utilisée pendant une longue période (sans charge de la batterie), la batterie peut être endommagée par une décharge profonde.

Rechargez la batterie au plus tard tous les 6 mois afin d'éviter une décharge profonde.

Lors du choix du récipient, veillez à :

- Une stabilité suffisante
Utilisez une bouteille de vin pleine en verre de 0,75 l pesant environ 1 kg. Elle doit avoir un diamètre d'environ 70 mm et une hauteur maximale de 30 cm.
- Sécurité alimentaire ;
N'utilisez l'accessoire que sur des bouteilles fermées, afin que la lampe n'entre pas en contact avec des aliments encore consommables
- Emplacement approprié ;
Veillez à ce que le sol soit droit et plat. Choisissez un emplacement hors de portée des enfants.
- Sécurité électrique ;
Retirez la lampe de la bouteille avant de la charger.
N'ouvrez le capuchon de protection de la prise de charge USB, située sous la lampe, que si la lampe se trouve à l'intérieur d'un local fermé.

● Contenu de la livraison

Contrôlez toujours immédiatement après le déballage du produit que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

- 1 Lampe à LED rechargeable pour bouteille 14176905L / 14176906L
- 1 Abat-jour
- 1 Porte-bouteille
- 1 Câble de connexion USB (USB-C vers USB-A)
- 1 Mode d'emploi

● Descriptif des pièces

- 1 Lampe

- 2 Interrupteur tactile
- 3 Câble de connexion USB
- 4 Port de charge USB
- 5 Capuchon de protection
- 6 Interrupteur marche/arrêt
- 7 Porte-bouteille
- 8 Vis de fixation
- 9 Abat-jour
- 10 Cache supérieur de la lampe
- 11 Vis platine LED supérieure
- 12 Platine LED supérieure
- 13 Sonde de température
- 14 Batterie
- 15 Vis de sécurité
- 16 Support de batterie
- 17 Platine LED inférieure
- 18 Vis platine LED inférieure
- 19 Boîtier de la lampe
- 20 Cache inférieur de la lampe
- 21 Connecteur
- 22 Connecteur du câblage de la batterie

• Caractéristiques techniques

Lampe :

N° de modèle :	14176905L / 14176906L
Tension de fonctionnement :	SELV 5 V === 0,88 A (USB)
Puissance nominale :	max. 4,4 W
Classe de protection :	III / 
Degré de protection :	IP20
Durée de charge :	env. 5 heures
Durée d'éclairage :	max. 24 heures

Batterie rechargeable :

Type :	18650 (Li-ion)
Puissance nominale :	3,7 V / 3000 mAh
Connecteur :	PH2P
Polarité :	voir figure C

Module à DEL :

N° de modèle :	LFY2426TW
Puissance nominale :	max. 2,7 W
Connecteur :	PH2P

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique «F».

• Sécurité



Consignes de sécurité

Les droits de recours en garantie sont annulés en cas de dommages résultant du non-respect du présent mode d'emploi ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages consécutifs ! Toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou corporels causés par une manipulation incorrecte ou par le non-respect des consignes de sécurité !

■ **⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !**

Ne jamais laisser les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. L'emballage présente un risque d'étouffement. Les enfants sous-estiment souvent le danger. Toujours tenir le produit à l'écart des enfants.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec ce produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.

⚠ RISQUE DE BLESSURES !

- Ne laissez pas trainer le luminaire ou son matériel d'emballage sans surveillance. Les films/sacs/pièces en plastique, etc. peuvent représenter un danger s'ils sont traités comme des jouets par les enfants.



Prévention de risques mortels par électrocution

- Avant chaque utilisation, vérifiez que la lampe et le câble de connexion USB ne sont pas endommagés. N'utilisez jamais votre lampe si vous constatez des dommages quelconques.
- Évitez impérativement tout contact entre les câbles et contacts conducteurs de tension électrique et l'eau ou d'autres liquides.

- N'immergez pas le produit ou l'adaptateur secteur USB et le câble de connexion USB dans de l'eau ou dans tout autre liquide.
- Ne rangez jamais le produit de manière qu'il risque de tomber dans une baignoire ou un lavabo.
- Ne saisissez jamais un appareil électrique s'il est tombé dans l'eau. Dans une telle situation, déconnectez immédiatement le produit de l'alimentation électrique.
- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'insérez jamais d'objets quelconques dans ceux-ci. De telles interventions impliquent un danger de mort par électrocution.
- Utilisez uniquement un adaptateur secteur USB dont les caractéristiques techniques correspondent à celles du produit.
- Utilisez uniquement le câble de connexion USB fourni.
- Ne manipulez jamais l'adaptateur secteur USB et le câble de connexion USB avec les mains humides.
- Ne retirez jamais l'adaptateur secteur USB de la prise en tirant sur le câble de connexion USB, mais toujours en saisissant l'adaptateur secteur USB.
- Ne placez pas la lampe sur une surface humide ou conductrice.
- Débranchez toujours l'adaptateur secteur USB de la prise de courant avant le montage, le démontage, le nettoyage ou lorsque vous n'utilisez pas la lampe pendant un certain temps.
- Ne pliez pas le câble de connexion USB et ne le placez pas sur des arrêtes tranchantes.
- Utilisez exclusivement les pièces détachées livrées avec l'appareil, faute de quoi tous les recours en garantie seront annulés.
- La source lumineuse peut être remplacée par le client.
- Lorsque vous n'utilisez pas le produit, que vous le nettoyez ou qu'un dysfonctionnement survient, éteignez toujours le produit et déconnectez l'adaptateur secteur USB de la prise de courant.



Prévention de risque d'incendies et de blessures

-  Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.
- Lorsqu'elle est allumée, ne regardez pas l'ampoule de près.

- Ne regardez pas les LED à travers un instrument optique (p. ex. une loupe).
- Ne couvrez pas la lampe ou l'adaptateur secteur USB avec des tissus, des rideaux ou d'autres objets et tenez-vous à distance de tout autre matériau facilement inflammable. Veillez à ce que l'air circule suffisamment et à ce que l'espace autour de la lampe soit suffisant. Un dégagement de chaleur excessif peut entraîner un incendie.
- N'utilisez pas le produit à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs ou d'autres appareils dégageant de la chaleur !
- Ne jetez pas le produit au feu et ne l'exposez pas à des températures élevées.
- Disposez le câble de connexion USB de manière qu'il ne constitue pas un risque de trébuchement.



Conduite à tenir

- Placez la lampe dans un endroit où elle sera protégée de la poussière et d'un échauffement excessif.
- Soyez toujours vigilant ! Soyez toujours attentif à vos actions et agissez toujours avec bon sens. N'utilisez en aucun cas la lampe si vous n'êtes pas concentré ou si vous vous sentez mal.
- Familiarisez-vous avec toutes les instructions et illustrations de ce manuel ainsi qu'avec le produit lui-même avant de l'utiliser.



Consignes de sécurité concernant les piles/batteries

-  **AVERTISSEMENT ! TENIR LES PILES HORS DE PORTÉE DES ENFANTS !**

L'ingestion peut provoquer des brûlures chimiques, la perforation de tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans un intervalle de 2 heures suivant l'ingestion. Consultez immédiatement un médecin.

- Jetez immédiatement les piles/batteries usagées. Conservez les piles/batteries neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous pensez qu'une pile/batterie a été ingérée ou a pénétré dans le corps, consultez immédiatement un médecin.

-  **RISQUE D'EXPLOSION !** Ne rechargez jamais les piles non rechargeables. Ne court-circuitiez pas les piles/batteries

et/ou ne les ouvrez pas. Cela pourrait entraîner une surchauffe, une explosion ou un risque d'incendie.

- Ne jetez jamais les piles/batteries au feu ou dans de l'eau.
- Ne soumettez les piles/batteries à aucune charge mécanique.
- Utilisez uniquement des piles/batteries conformes aux indications figurant dans le chapitre « Caractéristiques techniques ». L'utilisation de piles/batteries inappropriées peut provoquer un incendie ou une explosion.

Risques de fuites des piles/batteries

- Évitez d'exposer les piles/batteries à des conditions et des températures extrêmes, comme à la chaleur d'un radiateur ou au rayonnement direct du soleil.
- Si des piles/batteries présentent des fuites, évitez tout contact des produits chimiques avec la peau, les yeux et les muqueuses ! En cas de contact, rincez immédiatement la zone touchée à l'eau claire et contactez un médecin !



PORTEZ DES GANTS DE PROTECTION !

Le contact avec des piles/batteries

endommagées ou présentant des fuites peut causer des brûlures cutanées. Par conséquent, portez des gants de protection adaptés.

- En cas de fuite, retirez immédiatement les piles/batteries du produit pour éviter tout dommage.
- Utilisez uniquement des piles/batteries du même type. Ne mélangez pas les piles/batteries neuves et anciennes !
- Lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée, éteignez la lampe [1] à l'aide de l'interrupteur marche/arrêt [6].

Risques relatifs à la présence de fuites sur les piles/batteries

- Utilisez uniquement le type de pile/batterie indiqué !
- Utilisez les piles/batteries selon la polarité (+) et (-) indiquée sur les piles/batteries et le produit.

● Mise en marche

● Recharger la lampe

Remarque : Utilisez un adaptateur secteur USB (non inclus) fournissant une très basse tension de sécurité (TBTS) et conforme à la norme de sécurité EN 62368. Ne rechargez la lampe qu'à l'aide du câble de connexion USB fourni ! Utilisez uniquement un adaptateur secteur USB dont les caractéristiques techniques correspondent à celles du produit.

Remarque : Retirez tout le matériel d'emballage du produit.

- Allumez la lampe [1] avec l'interrupteur marche/arrêt [6].
- Retirez délicatement le capuchon de protection [5] du port de charge.
- Branchez la fiche USB-C du câble de connexion USB [3] sur le port de chargement USB [4].
- Branchez la fiche USB-A du câble de connexion USB [3] dans une prise USB appropriée, par exemple un adaptateur secteur USB (non fourni) ou similaire.

Pendant le chargement, le témoin lumineux s'allume en rouge. Si le témoin lumineux ne s'allume pas, vérifiez que l'interrupteur marche/arrêt [6] est enclenché.

- Laissez la lampe [1] se charger complètement. Lorsque le chargement est terminé, le témoin lumineux s'allume en vert.
- Débranchez le câble de connexion USB [3] de la prise USB et du port de chargement USB [4].
- Fermez délicatement le port de charge USB [4] avec le capuchon de protection [5].

● Montage de la lampe

Remarque : Retirez tout le matériel d'emballage du produit.

- Le porte-bouteilles [7] est prémonté sur le luminaire [1].
- Placez la lampe [1] sur une bouteille pleine et fermée.

Veillez à ce que le support de bouteille [7] soit bien fixé sur la bouteille.

- Placez l'abat-jour [9] et fixez-le par un bref mouvement de rotation dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Veillez à ce que la bouteille avec la lampe [1], soit bien stable.

● Allumer / éteindre la lumière et varier l'intensité lumineuse

Remarque : lors de la mise hors tension avec l'interrupteur tactile [2], la lampe [1] reste en mode veille. Si vous n'utilisez pas la lampe [1] pendant une longue période, chargez complètement la batterie [14] et éteignez la lampe [1] à l'aide de l'interrupteur marche/arrêt [6] afin de la déconnecter complètement de l'alimentation électrique et d'économiser la batterie.

Interrupteur marche/arrêt :

- Allumez la lampe [1] à l'aide de l'interrupteur marche/arrêt [6] pour la mettre sous tension.
- Éteignez la lampe [1] à l'aide de l'interrupteur marche/arrêt [6] pour la déconnecter complètement de l'alimentation électrique.

Modifier la luminosité à l'aide de l'interrupteur tactile :

- Touchez l'interrupteur tactile [2] pour allumer la lampe [1].
- Maintenez l'interrupteur tactile [2] enfoncé pour modifier en continu la luminosité de la lampe [1]. Relâchez l'interrupteur tactile [2] lorsque le degré de luminosité souhaité est atteint.
- Pour éteindre la lampe [1], touchez à nouveau l'interrupteur tactile [2].

● Démontage

1. Détachez l'abat-jour [9] de la lampe [1] en le tournant brièvement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
2. Dévissez le support de bouteille [7] de la vis de fixation [8] de la lampe [1].
3. Retirez le couvercle de lampe inférieur [20] du boîtier de lampe [19] en le tournant dans le sens antihoraire à l'aide d'une clé hexagonale.
4. Retirez le couvercle de lampe avec tout le bloc de platines du boîtier de lampe [19]. Faites attention à la bague d'étanchéité.

5. Dévissez les vis [11], à l'aide d'un tournevis, de la platine LED supérieure [12].
6. Soulevez la batterie [14] du support de batterie [16].
7. Retirez avec précaution le connecteur du câblage de la batterie [22] du connecteur [21] de la platine LED inférieure [17].
8. Retirez le ruban adhésif du capteur de température [13] en le découpant délicatement à l'aide de ciseaux pointus.
La batterie peut maintenant être retirée.
9. Dévissez la vis de sécurité [15] du support de batterie [16].
10. Dévissez les vis [18] de la platine LED inférieure [17], sur la face inférieure de la platine LED.
Les deux platines LED peuvent maintenant être retirées.

● Remplacer la batterie

- Pour remplacer la batterie [14], suivez les étapes 1 à 8 du chapitre "Démontage".
- Fixez la sonde de température [13] avec du ruban isolant sur le nouvel accumulateur [14].
- Insérez la batterie [14] et enfichez délicatement le connecteur du câblage de la batterie [22] dans le connecteur de raccordement [21] de la platine LED inférieure [17]. Veillez à ce que les ergots d'encliquetage soient bien positionnés.
- Remettez en place la platine LED supérieure [12] et fixez-la avec les vis [11].
- Placez le bloc de platines dans le boîtier de lampe [19] de telle façon qu'en tournant le couvercle de lampe [20] dans le sens horaire à l'aide d'une clé hexagonale, celui-ci s'enclenche dans le dispositif de verrouillage.
- Revissez le support de bouteille [7] sur la vis de fixation [8] de la lampe [1].
- Remettez l'abat-jour [9] en place et fixez-le par un bref mouvement de rotation dans le sens des aiguilles d'une montre. Veillez à sa bonne fixation.

Lors de l'achat de la batterie de rechange, tenez compte des caractéristiques de performance indiquées au chapitre "Caractéristiques techniques".
Veillez à ce que la batterie de rechange soit conforme à la directive IEC 62133-2.

● Remplacer les platines LED

Pour remplacer les platines LED, suivez les étapes 1 à 10 du chapitre "Démontage".

- Placez le support de batterie [16] sur la nouvelle platine LED inférieure [17].
- Revisser les deux vis [18] dans la platine LED.
- Placez la platine LED inférieure [17] sur le couvercle de lampe [20]. Veillez à ce que la goupille de l'interrupteur marche/arrêt [6] et le port de charge USB [4] soient bien positionnés.
- Vissez la vis de sécurité [15] dans le support de batterie [16].
- Fixez la sonde de température [13] sur la batterie avec du ruban isolant [14].
- Insérez la batterie [14] et enfichez délicatement le connecteur du câblage de la batterie [22] dans le connecteur de raccordement [21] de la platine LED inférieure [17]. Veillez à ce que les ergots d'encliquetage soient bien positionnés.
- Remettez en place la platine LED supérieure [12] et fixez-la avec les vis [11].
- Placez le bloc de platines dans le boîtier de lampe [19] de telle façon qu'en tournant le couvercle de lampe [20] dans le sens horaire à l'aide d'une clé hexagonale, celui-ci s'enclenche dans le dispositif de verrouillage.
- Revissez le support de bouteille [7] sur la lampe [1].
- Remettez l'abat-jour [9] en place et fixez-le par un bref mouvement de rotation dans le sens des aiguilles d'une montre. Veillez à sa bonne fixation.

Vous pouvez obtenir une platine LED de remplacement en indiquant le numéro d'article (voir "Caractéristiques techniques") auprès de notre service clientèle.

● Entretien et nettoyage

AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT PAR ÉLECTROCUTION !

Déconnectez la lampe du réseau électrique avant toute intervention. Pour ce faire, débranchez le câble de connexion USB [3] du port de charge USB [4]. Éteignez la lampe [1] via l'interrupteur marche/arrêt [6] pour la mettre complètement hors tension.

- N'utilisez ni solvants, ni benzine, ni autres produits similaires. Ceci endommagerait la lampe.
- Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.

● Mise au rebut



L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques / 20-22 : papiers et cartons / 80-98 : matériaux composite.



Afin de préserver l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé avec les ordures ménagères, éliminez-le dans le respect des consignes locales en vigueur. De plus amples informations sur les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont disponibles auprès de votre municipalité.

Les piles défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/CE. Déposez les piles et/ou l'appareil dans une infrastructure de collecte locale.

Dommages environnementaux en cas de mauvaise élimination des piles/batteries !



Les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et doivent faire l'objet d'un traitement spécial. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Par conséquent, veillez à déposer les batteries usagées dans un point de collecte local.

● Garantie et service après-vente

● Garantie

Vous bénéficiez d'une garantie de 36 mois à partir de la date d'achat de l'appareil. Cet appareil a été fabriqué avec soin et soumis à un contrôle qualité minutieux. Pendant la durée de la garantie, nous réparons

gratuitement tous les défauts de matériaux ou de fabrication. Si cependant des défauts devaient apparaître pendant la période de garantie, veuillez expédier l'appareil à l'adresse SAV indiquée en mentionnant la référence de modèle suivante :
14176905L / 14176906L.

La garantie exclut les dommages dus à une manipulation incorrecte, au non-respect des instructions du mode d'emploi ou à une intervention par une personne non autorisée, ainsi que les pièces d'usure (p. ex. les ampoules). La durée de garantie n'est aucunement prolongée ou renouvelée par une prestation de garantie.

● Adresse du service après-vente

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 470995_2407

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence de l'article (IAN 470995_2407) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

● Déclaration de conformité C E

Ce produit et les piles / accumulateurs fournies sont conformes aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur. La conformité a été prouvée. Les déclarations et documents correspondants sont déposés auprès du fabricant.

● Fabricant

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE

Legenda dei pittogrammi utilizzati	Pagina 26
Introduzione	Pagina 27
Utilizzo conforme alla destinazione d'uso.....	Pagina 27
Dotazione.....	Pagina 27
Descrizione dei pezzi.....	Pagina 27
Dati tecnici.....	Pagina 28
Sicurezza	Pagina 28
Istruzioni di sicurezza.....	Pagina 28
Messa in funzione	Pagina 30
Ricarica della lampada.....	Pagina 30
Montaggio della lampada.....	Pagina 30
Accensione e spegnimento e regolazione della luminosità della lampada.....	Pagina 30
Smontaggio	Pagina 31
Sostituzione della batteria.....	Pagina 31
Sostituzione delle schede LED.....	Pagina 31
Manutenzione e pulizia	Pagina 32
Smaltimento	Pagina 32
Garanzia e assistenza	Pagina 32
Garanzia.....	Pagina 32
Indirizzo del servizio assistenza.....	Pagina 33
Dichiarazione di conformità.....	Pagina 33
Fabbricante.....	Pagina 33

Legenda dei pittogrammi utilizzati			
	Leggere le istruzioni!		Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.
	Solo per uso interno, per ambienti asciutti e chiusi.		Pericolo di esplosione!
	Comportamento corretto	A	Ampere
 A.C. a.c.	Tensione alternata (tipo di corrente e tensione)	Hz	Hertz (frequenza)
 d.c. DC	Tensione continua (tipo di corrente e tensione)	W	Watt (potenza attiva)
	Smaltire l'imballaggio e il dispositivo in modo differenziato!		Indossare i guanti protettivi!
	Rispettare le avvertenze e le istruzioni di sicurezza!		Avvertenza scossa elettrica! Pericolo di vita!
	Pericolo di vita e di lesioni per infanti e bambini!		Danni ambientali causati dallo smaltimento errato di batterie / pile!
	Collegamento USB		Interruttore touch
SELV	Bassa tensione di protezione		Tenere lontano dalla portata dei bambini.
	Classe di protezione III - Protezione da scossa elettrica (correnti interne pericolose) con bassa tensione di sicurezza (< 60 V DC)	IP20	La lampada dispone di un grado di protezione "IP20" ed è stata concepita esclusivamente per l'impiego in ambienti al chiuso di abitazioni private. Nessuna protezione contro le infiltrazioni d'acqua.
	La sorgente luminosa di questo prodotto è sostituibile.		L'imballaggio è stato realizzato al 100 % con carta riciclata.
	Cartone ondulato		Cartone
	Carta		Polietilene tereftalato
	Polietilene (bassa densità)		Istruzioni di sicurezza
			Istruzioni per il maneggiamento
	Flusso luminoso in lumen		Temperatura della luce in Kelvin

	Indice di riproduzione del colore		Ricaricare la lampada solo con il cavo USB in dotazione!
	Prolungare la durata della batteria ricaricabile. Se non si utilizza la lampada per un periodo di tempo prolungato, spegnerla con l'interruttore On/Off.		

Lampada LED ricaricabile per bottiglia

• Introduzione



Ci congratuliamo per l'acquisto del tuo nuovo dispositivo. Con il presente hai optato per un prodotto d'alta qualità. Leggere attentamente queste istruzioni per l'uso. Aprire la pagina con le illustrazioni. Queste istruzioni fanno parte del prodotto e contengono informazioni importanti per la messa in funzione e la manipolazione. Rispettare sempre le istruzioni di sicurezza. Prima della messa in funzione, verificare che sia presente la tensione corretta e che le parti siano state montate correttamente. In caso di domande in materia di manipolazione del dispositivo, mettersi in contatto con il rivenditore di riferimento o con il servizio assistenza. Conservare queste istruzioni e darle a terzi in caso di cessione del prodotto.

• Utilizzo conforme alla destinazione d'uso



Questa lampada è stata concepita per l'impiego in ambienti interni e al chiuso. Questo apparecchio è stato concepito solo per l'utilizzo domestico privato. Questo prodotto è destinato al funzionamento normale.

Ricaricare la lampada solo all'interno. Durante la procedura di ricarica, proteggere dalla luce diretta del sole per evitare il surriscaldamento della batteria. Se possibile, ricaricare la batteria a una temperatura compresa tra 10 °C e 30 °C.

Se la lampada non viene utilizzata per un intervallo di tempo prolungato (senza ricarica della batteria), la batteria potrebbe danneggiarsi se si scarica completamente. Ricaricare la batteria almeno ogni 6 mesi per evitare che si scarichi completamente.

Nella scelta del contenitore, prestare attenzione a:

- Stabilità sufficiente
Utilizzare una bottiglia di vino di vetro piena da 0,75 l e del peso di circa 1 kg. Deve avere un diametro di circa 70 mm e un'altezza massima di 30 cm.
- Sicurezza alimentare;
Utilizzare l'accessorio solo su bottiglie chiuse, in modo che la luce non entri in contatto con alimenti ancora idonei al consumo
- Luogo adatto;
Assicurarsi che la superficie sia uniforme e piana. Scegliere una posizione fuori dalla portata dei bambini.
- Sicurezza elettrica;
Rimuovere la lampada dalla bottiglia prima di ricaricarla.
Aprire il cappuccio protettivo della porta di ricarica USB sul lato inferiore della lampada solo quando questa si trova all'interno, in un ambiente chiuso.

• Dotazione

Dopo aver sconsigliato il dispositivo, controllare sempre la completezza della dotazione e il suo stato.

- 1 Lampada LED ricaricabile per bottiglia 14176905L / 14176906L
- 1 Paralume
- 1 Portabottiglie
- 1 Cavo di collegamento USB (da USB-C a USB-A)
- 1 Istruzioni per l'uso

• Descrizione dei pezzi

- 1 Lampada
- 2 Interruttore touch
- 3 Cavo di collegamento USB
- 4 Porta di ricarica USB
- 5 Cappuccio protettivo

- 6 Interruttore On/Off
- 7 Portabottiglia
- 8 Vite di fissaggio
- 9 Paralume
- 10 Coperchio superiore della lampada
- 11 Vite scheda LED superiore
- 12 Scheda LED superiore
- 13 Sensore di temperatura
- 14 Batteria
- 15 Vite di bloccaggio
- 16 Supporto della batteria
- 17 Scheda LED inferiore
- 18 Vite scheda LED inferiore
- 19 Alloggiamento della lampada
- 20 Coperchio inferiore della lampada
- 21 Connettore
- 22 Spina per il cablaggio della batteria

• Dati tecnici

Lampada:

Modello n.:	14176905L / 14176906L
Tensione di funzionamento:	SELV 5 V === 0,88 A (USB)
Potenza nominale:	max. 4,4 W
Classe di protezione:	III / 
Tipo di protezione:	IP20
Tempo di ricarica:	ca. 5 ore
Autonomia di illuminazione:	max. 24 ore

Batteria:

Tipo:	18650 (Li-Ion)
Potenza nominale:	3,7 V / 3000 mAh
Spina:	PH2P
Polarità:	vedi figura C

Modulo LED:

Modello n.:	LFY2426TW
Potenza nominale:	max. 2,7 W
Spina:	PH2P

Il prodotto comprende sorgenti luminose della classe di efficienza energetica "F".

• Sicurezza



Istruzioni di sicurezza

I danni provocati dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso invalidano la garanzia! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni indiretti! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni alle persone e alle cose causati dall'utilizzo non conforme alla destinazione d'uso o all'inosservanza delle istruzioni di sicurezza!

■ **AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA E DI LESIONI PER INFANTI E BAMBINI!**

Non permettere mai ai bambini di giocare da soli con il materiale da imballaggio. Pericolo di soffocamento a causa del materiale da imballaggio. I bambini sottovalutano spesso i pericoli. Tenere sempre i bambini a debita distanza dal prodotto.

- Questo dispositivo non può essere utilizzato da bambini in età inferiori agli 8 anni, nonché da persone con capacità fisiche, sensoriali o psichiche limitate, oppure da persone senza alcuna esperienza e conoscenza in materia senza adeguata supervisione. Inoltre, l'uso è sempre vietato a persone che non sono state istruite sull'utilizzo sicuro del dispositivo e non conoscono i pericoli a questo correlati. I bambini non possono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione non possono essere svolte dai bambini senza adeguata supervisione.

PERICOLO DI LESIONI!

- Non lasciare mai in giro la lampada o il materiale da imballaggio. La pellicola protettiva / il sacchetto, la minuteria di plastica ecc. possono trasformarsi in giocattoli pericolosi per i bambini.



Evitare il pericolo di vita a causa delle scosse elettriche

- Prima di ogni utilizzo, controllare che la lampada e il cavo di collegamento USB non presentino alcun danno. Non utilizzare la lampada in caso di presenza di danni evidenti.
- Evitare tassativamente il contatto di cavi e contatti sotto tensione con acqua o altri liquidi.

- Non immergere mai né il prodotto, l'adattatore di rete USB o il cavo di collegamento USB in acqua o altri liquidi.
- Non conservare mai il prodotto in modo che possa cadere in una vasca o un lavandino.
- Non afferrare mai un dispositivo elettrico quando cade in acqua. In questo caso, distaccare subito il prodotto dall'alimentazione di corrente.
- Non aprire mai nessuna delle apparecchiature elettriche né inserire oggetti al suo interno. Tali interventi comportano pericolo di morte per scossa elettrica.
- Utilizzare sempre un adattatore di rete USB i cui dati tecnici sono compatibili con il prodotto.
- Utilizzare solo il cavo di collegamento USB in dotazione.
- Non afferrare mai l'adattatore di rete USB e il cavo di collegamento USB con le mani bagnate.
- Non distaccare mai dalla presa l'adattatore di rete USB dal cavo di collegamento USB, bensì afferrare sempre l'adattatore di rete USB.
- Non collocare la lampada su una superficie umida o conduttiva.
- Scollegare sempre l'adattatore di rete USB prima di montare, smontare, pulire o se non si utilizza la lampada per un certo periodo.
- Non piegare mai il cavo di collegamento USB né posizionarlo su bordi taglienti.
- Utilizzare solo le singole parti in dotazione, altrimenti tutti i diritti di garanzia saranno annullati.
- La sorgente luminosa può essere sostituita dal cliente.
- Quando il prodotto non viene utilizzato, viene pulito o in caso di guasto, deve essere spento e l'alimentatore di rete USB deve essere distaccato dalla presa.



Evitare il pericolo d'incendio o lesione

-  Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.
- Durante il funzionamento non rivolgere mai lo sguardo direttamente verso la sorgente luminosa da breve distanza.
- Non osservare i LED con uno strumento ottico (ad es. lente d'ingrandimento).
- Non coprire la lampada o l'adattatore di rete USB con panni, tende o altri oggetti e tenere a distanza di sicurezza dagli altri materiali facilmente infiam-

mabili. Garantire una circolazione d'aria e una distanza sufficiente attorno alla lampada. Un eventuale surriscaldamento potrebbe causare un incendio.

- Non utilizzare mai il prodotto nelle immediate vicinanze di una fonte di calore, ad esempio un termosifone o altri dispositivi che dissipano calore!
- Non gettare mai il prodotto sul fuoco né esporlo mai ad alte temperature.
- Posare il cavo di collegamento USB in modo che non rappresenti un pericolo di inciampo.



Comportamento corretto

- Posizionare la lampada in modo che si protetta dallo sporco e dal forte surriscaldamento.
- Siate sempre attenti! Fare sempre attenzione a ciò che si fa e agire sempre con cautela. Non utilizzare mai la lampada se non si è concentrati o non si sta bene.
- Familiarizzare con tutte le istruzioni e le illustrazioni in questo manuale e con il prodotto stesso prima dell'uso.



Istruzioni di sicurezza per le batterie

-  **AVVERTENZA! TENERE LE BATTERIE AL DI FUORI DELLA PORTATA DEI BAMBINI!**
L'ingestione può causare ustioni chimiche, la perforazione delle mucose e la morte. Entro 2 ore dall'ingestione si possono manifestare delle ustioni gravi. Consultare subito un medico.
- Smaltire subito le batterie / pile esauste. Tenere le batterie / pile nuove ed esauste lontane dalla portata dei bambini. Rivolgersi immediatamente a un medico se si sospetta l'ingestione o la presenza nel corpo di batterie / pile.
-  **PERICOLO DI ESPLOSIONE!** Non caricare mai le batterie non ricaricabili. Non cortocircuitare mai le batterie / pile né aprirle mai. Le conseguenze potrebbero essere surriscaldamento, incendio o esplosione.
- Non gettare mai le batterie nel fuoco o nell'acqua.
- Non esporre mai le batterie a sollecitazioni meccaniche.
- Utilizzare esclusivamente le batterie / pile ai sensi delle indicazioni fornite nel capitolo "Dati tecnici".

L'utilizzo di batterie / pile errate può causare un incendio o un'esplosione.

Rischio di fuoriuscita del liquido della batteria

- Evitare di esporre le batterie / pile a condizioni e temperature estreme, ad es. radiatori / raggi diretti del sole.
- In caso di fuoriuscita del liquido dalle batterie / pile, evitare sempre il contatto tra le sostanze chimiche e la pelle, gli occhi e le mucose! Lavare subito la parte interessata con acqua corrente e rivolgersi a un medico!



INDOSSARE I GUANTI PROTETTIVI!

- Le batterie / pile da cui è fuoriuscito il loro contenuto possono causare ustioni cutanee in caso di contatto. In questo caso, indossare sempre dei guanti protettivi idonei.
- In caso di fuoriuscita del contenuto della batteria / pila, estrarla subito dal prodotto per evitare ulteriori danni.
- Utilizzare solo batterie / pile dello stesso tipo. Non utilizzare insieme batterie / pile nuove e vecchie!
- Spegnerla la lampada [1] con l'interruttore On/Off [6] quando il prodotto non viene utilizzato per un lungo intervallo di tempo.

Rischio di fuoriuscita del liquido della batteria

- Utilizzare esclusivamente i tipi di batterie / pile indicati!
- Inserire le batterie / pile nel prodotto in base al contrassegno della polarità (+) e (-).

● **Messa in funzione**

● **Ricarica della lampada**

Nota: utilizzare un adattatore di rete USB (non in dotazione) che fornisca una bassissima tensione di sicurezza (SELV) e sia conforme alla norma di sicurezza EN 62368.

Ricaricare la lampada solo con il cavo di collegamento USB in dotazione! Utilizzare solo un adattatore di rete USB i cui dati tecnici sono compatibili con il prodotto.

Nota: rimuovere il materiale da imballaggio dal prodotto.

- Accendere la lampada [1] con l'interruttore On/Off [6].
 - Rimuovere con cautela il cappuccio protettivo [5] dall'attacco di ricarica.
 - Collegare la spina USB-C del cavo di collegamento USB [3] alla porta di ricarica USB [4].
 - Inserire la spina USB-A del cavo di collegamento USB [3] in una presa USB adeguata, ad esempio un adattatore di rete USB (non in dotazione) o simile.
- Durante il processo di ricarica, si accende la spia rossa. Se la spia non si accende, verificare che l'interruttore On/Off [6] sia acceso.
- Lasciare che la lampada [1] si carichi completamente. Quando la procedura di ricarica è finita, si accende la spia verde.
 - Scollegare il cavo di collegamento USB [3] dalla presa USB e dalla porta di ricarica USB [4].
 - Chiudere con attenzione l'attacco di ricarica USB [4] con il cappuccio protettivo [5].

● **Montaggio della lampada**

Nota: rimuovere il materiale da imballaggio dal prodotto.

- Il portabottiglie [7] è premontato sulla lampada [1].
 - Posizionare la lampada [1] su una bottiglia chiusa e piena.
- Assicurarsi che il portabottiglie [7] sia stato fissato saldamente alla bottiglia.
- Posizionare il paralume [9] e fissarlo con una breve rotazione in senso orario.
- Assicurarsi che la bottiglia con la lampada [1], sia stata fissata saldamente.

● **Accensione e spegnimento e regolazione della luminosità della lampada**

Nota: Quando si spegne la lampada [1] con l'interruttore touch [2], questa rimane in modalità standby. Se non si utilizza la lampada [1] per un periodo prolungato, caricare completamente la batteria [14] e spegnere la lampada [1] con l'interruttore On/Off [6].

per scollegarla completamente dall'alimentazione e conservare la batteria.

Interruttore On/Off:

- Accendere la lampada [1] con l'interruttore On/Off [6] per collegare l'alimentazione.
- Spegnerla la lampada [1] con l'interruttore On/Off [6] per scollegarla completamente dall'alimentazione.

Interruttore touch / dimmerazione della lampada:

- Sfiare l'interruttore touch [2] per accendere la lampada [1].
- Premere l'interruttore touch [2] per dimmerare gradualmente la lampada [1]. Rilasciare l'interruttore touch [2] quando si è raggiunto il livello di affievolimento desiderato.
- Per spegnere la lampada [1], sfiorare nuovamente l'interruttore touch [2].

● Smontaggio

1. Allentare il paralume [9] ruotandolo brevemente in senso antiorario dalla lampada [1].
2. Svitare il portabottiglie [7] dalla vite di fissaggio [8] della lampada [1].
3. Utilizzando una chiave esagonale, allentare in senso antiorario la copertura inferiore della lampada [20] dal corpo della lampada [19].
4. Estrarre la copertura della lampada con l'intero blocco della scheda dal corpo della lampada [19]. Fare attenzione all'anello di tenuta.
5. Svitare le viti [11], utilizzando un cacciavite, dalla scheda LED superiore [12].
6. Sollevare la batteria [14] dal supporto della batteria [16].
7. Scollegare con cautela la spina del cablaggio della batteria [22] dal connettore [21] della scheda LED inferiore [17].
8. Rimuovere il nastro adesivo dal sensore di temperatura [13] tagliandolo con prudenza con delle forbici affilate.
A questo punto è possibile rimuovere la batteria.
9. Svitare la vite di bloccaggio [15] dal supporto della batteria [16].

10. Svitare le viti [18] della scheda LED inferiore [17], sul lato inferiore della scheda LED.

A questo punto è possibile rimuovere le due schede LED.

● Sostituzione della batteria

- Per sostituire la batteria [14], eseguire i passaggi da 1 a 8 del capitolo "Smontaggio".
- Fissare il sensore di temperatura [13] alla nuova batteria [14] con del nastro isolante.
- Posizionare la batteria [14] e inserire con attenzione il connettore del cablaggio della batteria [22] nei connettori [21] della scheda LED inferiore [17]. Fare attenzione al corretto posizionamento della linguetta di fissaggio.
- Riposizionare la scheda LED superiore [12] e fissarla con le viti [11].
- Posizionare il blocco della scheda nel corpo della lampada [19] in modo che la copertura della lampada [20] si inserisca nel bloccaggio ruotandola in senso orario utilizzando una chiave esagonale.
- Riavvitare il portabottiglie [7] sulla vite di fissaggio [8] della lampada [1].
- Riposizionare il paralume [9] e fissarlo con una breve rotazione in senso orario. Assicurarsi che sia fissato correttamente.

Quando si acquista la batteria di ricambio, osservare le caratteristiche di prestazione riportate nel capitolo "Dati tecnici".

Assicurarsi che la batteria di ricambio sia conforme alla direttiva IEC 62133-2.

● Sostituzione delle schede LED

Per sostituire le schede LED, seguire le fasi da 1 a 10 del capitolo "Smontaggio".

- Posizionare il supporto della batteria [16] sulla nuova scheda LED inferiore [17].
- Riavvitare le due viti [18] nella scheda LED.

- Posizionare la scheda LED inferiore [17] nella copertura della lampada [20]. Assicurati che il perno dell'interruttore On/Off [6] e dell'attacco di ricarica USB [4] siano posizionati correttamente. Inserire la scheda LED inferiore [17] nel coperchio della lampada [20]. Assicurarsi che il perno per l'interruttore On/Off [6] e la porta di ricarica USB [4] siano posizionati correttamente.
- Avvitare la vite di bloccaggio [15] al supporto della batteria [16].
- Fissare il sensore di temperatura [13] alla batteria [14] con del nastro isolante.
- Posizionare la batteria [14] e inserire con attenzione il connettore del cablaggio della batteria [22] nei connettori [21] della scheda LED inferiore [17]. Fare attenzione al corretto posizionamento della linguetta di fissaggio.
- Riposizionare la scheda LED superiore [12] e fissarla con le viti [11].
- Posizionare il blocco della scheda nel corpo della lampada [19] in modo che la copertura della lampada [20] si inserisca nel bloccaggio ruotandola in senso orario utilizzando una chiave esagonale.
- Riavvitare il portabottiglie [7] sulla lampada [1].
- Riposizionare il paralume [9] e fissarlo con una breve rotazione in senso orario. Assicurarsi che sia fissato correttamente.

Una scheda LED di ricambio può essere richiesta al nostro servizio clienti indicando il numero articolo (vedere "Dati tecnici").

● Manutenzione e pulizia

⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA A CAUSA DELLE SCOSSE ELETTRICHE!

Prima di eseguire determinati lavori, distaccare la lampada dalla rete elettrica. A riguardo, distaccare il cavo di collegamento USB [3] dall'attacco di ricarica USB [4]. Spegner la lampada [1] con l'interruttore On/Off [6] per distaccarla completamente dall'alimentazione di corrente.

- Non utilizzare alcun solvente, benzina o similare. La lampada potrebbe subire dei danni.
- Per la pulizia utilizzare un panno asciutto e senza pelucchi.

● Smaltimento



L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che è possibile smaltire presso i punti di riciclaggio locali.



Notare l'etichettatura dei materiali di imballaggio nella raccolta differenziata, questi sono contrassegnati da sigle (a) e numeri (b) con il seguente significato: 1-7: plastica/20-22: carta e cartone/80-98: materiali composti.



Nell'interesse della protezione dell'ambiente, non gettare il prodotto nei rifiuti domestici quando ha esaurito la sua funzione, ma smaltirlo in modo professionale. Puoi saperne di più sui punti di raccolta e sui loro orari di apertura presso la tua amministrazione responsabile.

Le batterie guaste o esauste devono essere riciclate ai sensi della direttiva 2006/66/CE. Conferire le batterie e/o il dispositivo presso i centri di raccolta indicati.

Danni ambientali causati dallo smaltimento errato delle batterie/pile!



Non smaltire le batterie come comune rifiuto domestico. Le batterie possono contenere metalli pesanti tossici e quindi sono soggette allo smaltimento come rifiuto speciale. I simboli chimici per i metalli pesanti sono: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo. Conferire pertanto le batterie solo presso i centri di raccolta del comune.

● Garanzia e assistenza

● Garanzia

Al momento dell'acquisto del presente dispositivo entra in vigore la garanzia di 36 mesi. Il dispositivo è stato prodotto a regola d'arte e sottoposto a un attento controllo di qualità. Nell'ambito della garanzia, il fabbricante si impegna a eliminare gratuitamente i difetti di materiale e produzione. Tuttavia, se vengono rilevati difetti durante il periodo di garanzia, inviare il dispositivo all'indirizzo di assistenza indicato, indicando il seguente numero di modello: 14176905L / 14176906L

Sono esclusi dalla garanzia i danni causati da un uso improprio, dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso o dall'intervento di persone non autorizzate, nonché le parti soggette ad usura (es. lampade). Il periodo di garanzia non viene né prolungato né rinnovato dal servizio di garanzia.

● Indirizzo del servizio assistenza

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 470995_2407

Per tutte le richieste tenere a portata di mano lo scontrino e il numero articolo (IAN 470995_2407) per attestare l'acquisto.

● Dichiarazione di conformità C E

Questo prodotto e le batterie / pile ricaricabili fornite soddisfano i requisiti delle direttive europee e nazionali applicabili. La conformità è stata verificata. Le dichiarazioni e i documenti corrispondenti sono disponibili presso il produttore.

● Fabbrikante

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

BRILONER LEUCHTEN GMBH & CO. KG

Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

Stand der Informationen • Version des informations • Versione
delle informazioni: 09/2024

Ident.-No.: 14176905L / 14176906L 092024-1



IAN 470995_2407

1

